

## ملتقى اللاجئين منطقة نيدر ساكسن

2 جويلية 2011. الساعة : 12:00 . مدينة هانوفر

العنوان : Kargah e.V., Zur Bettfedernfabrik 1, 30451

Hannover-Linden

### دعوة

اصدقائي وصدقاتي،

نحن اللاجئين والمساعدون من منطقة جيفورن، نقوم حاليا بزيارة بعض معسكرات اللاجئين لدعوتهم للمؤتمر التنسيق في 2 جويلية في مدينة هانوفر. خلال هذا اللقاء سنعمل على تقديم أنفسنا لبعضنا البعض، و ننقل إنشغالاتنا و مشاكلنا في كل مناطق المقاطعة، طبيعة مكتب المهاجرين، سندرسة كيفية توحيد الجهود و التنسيق ما بين كل لاجئي المقاطعة لمناقشة الأجندة المستقبلية.

تقوم سلطات منطقة جيفورن بتسيير المعسكر الذي يعيش أغلبنا فيه لمدة سنوات عديدة. المعسكر في ماينيرسن ككل المعسكرات الأخرى في مقاطعة نيدر ساكسن يتسم بالعزلة عن بقية المجتمع. الغرف ضيقة و لا نملك أية خصوصية. أغلبنا لا يحصل على الماهية نقدا بل تدفع لنا عن طريق أوراق غوتشاين. ممنوعون من العمل و رعاية صحية جد ضعيفة، مكتب المهاجرين في منطقة جيفورن يتحرش بنا و يهددنا. كل ثلاثة أشهر نزور المكتب لتجديد بطاقات الهوية. موظفو المكتب يهددوننا بالترحيل دائما و حرماننا من الماهية. مفروض علينا الإقلمة الجبرية في منطقتنا. مكتب الماجرين يقوم بهذا لكي لا نقوم بفضحه أمام الرأي العام و كشف العنصرية التي نعاني. هدفهم أن لا نتحد ضد هذا الظلم شامبو لاما أحد لاجي هذه المنطقة. تم تهديده بالترحيل رغم أن له ولد من امرأة ألمانية. لاما أخبر من طرف السلطات أنهم ينوون ترحيله خلال يومين فقام بالانتحار. تم ذلك لما وضع رأسه على سكة الحديد، فمر القطار و حطم جمجمته. لاما لم يحتمل تحرش مكتب الهجرة به، التحرش و التهديد الذين نعاني منه يوميا في مقاطعة نيدر ساكسن.

معسكر برامش شهد احتجاجات اللاجئين هو الآخر. اللاجئين طلبوا لقاء الدارة الوصية و التفاوض بشأن إيجاد حلول للمشاكل التي يتخبطون فيها. لم تسجل أية إستجابة من طرف الإدارة، الإحتجاج كانت في 24 فبراير و 14 مارس. يشتكي لاجؤو المعسكر المذكور مم يلي :

- 1- اللاجئين يريدون قبض الماهية نقدا ولي أوراق القوتشاين.
- 2- الطعام الذي يقدم في مطعم المعسكر لا يحتمل.
- 3- اللاجئين لا يحق لهم زيارة الطبيب الذي يريدون ، و في كثير من الأحيان يتم تأخير إعطاء الموافقة لزيارة الطبيب.
- 4- القلق و الضغط الذين يخيمان على المعسكر، و تبقى أهم مطالب اللاجئين فك العزلة و السكن في مكان لائق.

إدارة أولدنبروك قررت مواصلة عمل المعسكر كمسكن جماعي عكس مطالب اللاجئين. المكان شهد عدة إحتجاجات، آخرها كان في 26 فبراير. الدارة تراجعت عن قرارها و رضخت للمطالب و تم غلق المعسكر. تم توزيع 300 لاجي على مختلف مناطق المقاطعة، يجري الحديث عن نية بناء مسكن للاجئين لكن لا شيء مؤكد. قلة نقلت لمركز ZAAB.

في مقاطعة تورينغن تنظيم مجتمع اللاجئين لنفسه يتطور . لاجئين من كل من براونشفايك و كوكسها فن شاركوا في المؤتمر الذي نظمته جمعية اصوت اللاجئين' بمدينة بينا ، و كذلك الإعتصام الذي جرى أمام معسكر سيلاميليس لإبداء الدعم للاجئي المنطقة. وزير الداخلية في مقاطعة نيدر ساكسن السيد أوف شونيمان يطبق سياسة عنصرية في المقاطعة حيث صرح بأن السياسة المتبعة صحيحة و ليس عليها غبار. و لكن الواقع ينفي صحة تصريحات الوزير. لذلك قائمة منظمة "شباب بلا حدود" قد كرمة مرتين الوزير شومان ب'وزير الترحيل رقم واحد للعام'

لذلك ندعو كل شخص في نيدر ساكسن لمحاربة العنصرية، الترحيل، و تقييد الحركة. شاركوا في هذا المؤتمر في هانوفر يوم 2 جويلية 2011. اللقاء ينطلق الساعة 12:00 و ينتهي على الساعة 17:00. بمشاركة نشطاء من منظمة "صوت اللاجئين" من تورينغن و بادن فوتمبرق.

سنقوم بدفع تكلفة تذكرة السفر ذهاب و إياب. إذا لم تكن لديك القدرة على شراء تذكرة القطار أو تريد الحصول على دعوة خاصة من أجل رخصة السفر يرجى الإتصال على الأرقام الموجودة في الأسفل.

يرجى إعطاءنا معلومات كاللغة التي تتكلم، لكي نحضر مترجمين، إذا كنت تجيد بعض اللغات بإمكانك مساعدتنا في الترجمة.

تحياتنا الخالصة.

لاجئي منطقة جيفورن و المتضامنين

Contact

Nidal arabic/english

Phone: 0176 66787863

(Nurjana (Russian and German

Phone: 0174 / 8633075, E-Mail: [asylbewerbergiffhorn@yahoo.de](mailto:asylbewerbergiffhorn@yahoo.de)

(Flüchtlingsrat Niedersachsen (German and English

Langer Garten 23 B, 31137 Hildesheim, Phone: 05121 / 15605, Email: [sw@nds-fluerat.org](mailto:sw@nds-fluerat.org)

Araz (farsi/english), KARAWANE für die Rechte der Flüchtlinge und MigrantInnen Wuppertal

Phone: 01788530701